1. SPECIFICHE DEL PRODOTTO / PRODUCT SPECIFICATION

Nome del prodotto / Name of the product: **SUGO DI POMODORO ALL'ARRABBIATA** cod. art.**1447**

Denominazione del prodotto (tipica) / Product name (typical): **sughi pronti**

Indirizzo sito produttivo / Address production site: **CASINA ROSSA SRL**
Via Solagne – Zona Artigianale snc - 66040 Roccascalegna (CH) - ITALY

Peso / weight : **500 g**

Ingrediente Qualificante e Suo Contenuto Netto / Ingredient qualifying and his net content : **peperoncino 1% / chili 1%**

Periodo di conservazione massimo / Shelf life in months maximum: **36 months**

TMC dalla produzione / TMC production: **36 months**

Processo utilizzato per garantire la conservazione / Process for ensuring preservation: **Pastorizzazione / Pasteurization**

Condizioni richieste per garantire il periodo minimo di conservazione (Temperatura, umidità, etc.) / Conditions required to ensure the minimum period of storage (temperature, humidity, etc.): **Conservare in luogo fresco ed asciutto / keep in cool and dry place**

Modalità e tempi di conservazione una volta aperta la confezione / How and when conservation after opening the package: **richiudere la confezione, conservare in frigorifero tra 0 e 4°C e consumare entro 3-4 giorni/ close the packagin, keep refrigerated between 0 and 4°C and consume within 3-4 days**

Condizioni ideali di trasporto / Ideal conditions of transport: **Pallet cellofanato/ wrapped pallet**

Tempo di consegna in gg / Delivery time in days:**15 giorni lavorativi data ordine (per ordini standard o da concordare con il cliente in caso di ordini rilevanti) / 15 working days date order (for standard orders or to be agreed with the customer in case of major orders)**

PRODOTTI BIO / ORGANIC PRODUCTS ☐ Yes X No
Se si / If yes Ente Certificatore / Certification Body:
N ° Certificate:
Scadenza / Expiry:

2. LISTA DEGLI INGREDIENTI / LIST OF INGREDIENTS

ITALIANO: **Ingredienti**: polpa di pomodoro e passata di datterino 93%, olio extra vergine di oliva, peperoncino 1%, aglio, sale marino, prezzemolo, pepe, correttore di acidità: acido citrico.

INGLESE: **Ingredients**: Pulp of tomato and cherry tomato puree 93%, extra virgin olive oil, chili 1%, garlic, sea salt, parsley, pepper, acidifier: citric acid.

Origine del pomodoro: Italia

Origin of tomato: Italy

3. VALORI NUTRITIVI / NUTRITION FACT

Valore Energetico / Energy value	322 Kj (77 kcal)
Grassi / Fat	5,2 g
di cui saturi / of which saturated	0,8 g
Carboidrati / Carbohydrates	5,3 g
di cui zuccheri / of which sugar	5,0 g
Fibre / Fibres	2,0 g
Proteine / Protein	1,4 g
Sale / Salt	0,6 g

4. ALLERGENI / ALLERGENS

Allergeni Allergens		Presente nel prodotto Present in the product		Presente nel sito produttivo Present in the production site	
		YES	NO	YES	NO
1	Cereali contenenti glutine e prodotti a base di cereali contenenti glutine Cereals containing gluten and their derivative strains and by-products		X		X
2	Crostacei e prodotti a base di crostacei Crustaceans and products based on shellfish		X		X
3	Uova e prodotti a base di uova Eggs and by-products		X		X
4	Pesci e prodotti a base di pesci Fish and products based on fish		X		X
5	Arachidi e prodotti a base di arachidi Peanuts and peanut-based products		X		X
6	Soia e prodotti a base di soia Soy and soy-based products		X		X
7	Latte e prodotti a base di latte (incluso il lattosio) Milk and dairy products (lactose included)		X	X	
8	Frutta con guscio e prodotti derivati (Es. noci, nocciole, pistacchi, mandorle, noci pecan, noci del Brasile, noci di acagiù, ecc…) Fruits in shell and their by-products (Ex: walnuts, hazelnuts, pistachios, almonds, pecans, Brazil, cashew, etc..)		X		X
9	Sedano e prodotti a base di sedano Celery and products based on celery		X	X	
10	Senape e prodotti a base di senape Mustard and mustard-based products		X		X
11	Semi di sesamo e prodotti a base di semi di sesamo Sesame seeds and sesame seed-based products		X		X
12	Anidride solforosa e solfiti in concentrazione superiori a 10mg/kg Sulphur dioxide and sulphites in concentrations above10 mg/kg		X		X
13	Lupino e prodotti a base di lupino Lupine and lupine-based products		X		X

14	Molluschi e prodotti a base di molluschi Molluscs and products based on molluscs		X		X

5. PACKAGING

IMBALLAGGIO PRIMARIO / PRIMARY PACKAGIN

Tipo di confezione / Type of packigin
x Bottiglia / Bottle ☐ Confezione in plastica / Plastic pack ☐ Latta / Tin
☐ Altro / Other

Dimensioni / Dimension:
Altezza / Height: **20 cm** Diametro / Diameter: **6,5 cm**

Materiale utilizzato / Material used: **bottiglia di vetro, capsula alluminio / glass bottle, aluminum cap**

Peso netto / Net weight: **500 gr**
Peso lordo / Gross weight: **830 gr**

Etichetta su confezione / label on the packagin: X Yes ☐ No
Codice EAN articolo: **8.033.100.271447**

IMBALLAGGIO SECONDARIO / SECONDARY PACKAGIN

Tipo di cartone / Type of box:
X Cassa americana / Cash American ☐ Espositore / Exhibitor ☐ Standard
☐ Base + coperchio / Base + cover ☐ Base + Film / Base + Film

Dimensioni esterne del cartone / External dimensions of the box:
Altezza / Height: **21,5 cm** Larghezza / Width: **21,5 cm** Profondità / Depth: **14 cm**

Peso netto / Net weight: **3 Kg**
Peso lordo / Gross weight: **5 Kg**

Numero di pezzi per cartone / Number of pieces for box: **6 pz / pcs**

Etichetta sul cartone / label on the box: X Yes ☐ No
Codice EAN cartone: **8.033.100.270518**

IMBALLAGGIO TERZIARIO / TERTIARY PACKAGIN

Tipo di pallet / Type of pallet:
☐ EPAL 80x120 ☐ Pallet 95x115 / Pallet 95x115

Tipo di imballo pallet / Type of pallet packaging: **Film estensibile / Stretch Film**

Composizione pallet / Pallet composition:	EPAL 80X120	PALLET 95X115
N° di cartoni per fila / N° of box for layer:	**26**	**30**
N° di file per pallet / N° of layer for pallet:	**7**	**7**